**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home :

internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 8 (1954)

Heft: 3

**Artikel:** Bade- und Wochenendhaus in Goldbach bei Zürich = Maisonnette au

bord du Lac de Zurich, à Goldbach = Weekend and bathing house at

Goldbach near Zurich

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-328746

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 22.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

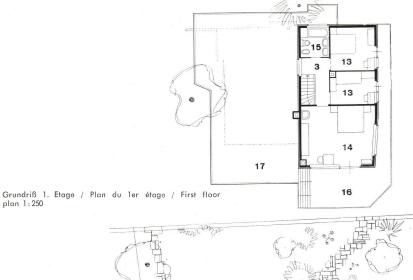
# Bade- und Wochenendhaus in Goldbach bei Zürich

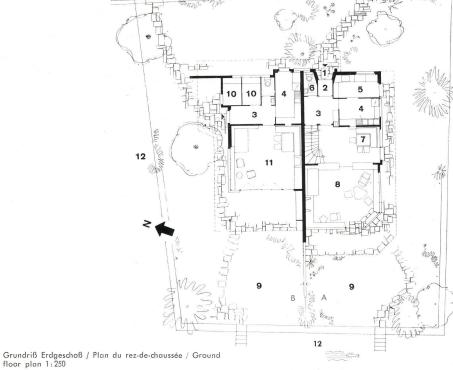
Maisonnette au bord du Lac de Zurich, à Goldbach Weekend and bathing house at Goldbach near Zurich

> Architekten: B. & E. Gerwer, Zürich

- A Wohnhaus ! Habitation ! House
- B Badehaus / Séjour des baigneurs / Bathing house
- 1 Eingang / Entrée / Entrance

- 1 Eingang / Entrée / Entrance
  2 Windfang / Tambour / Draught-excluding doors
  3 Vorplatz / Vestibule / Entrance hall
  4 Küche / Cuisine / Kitchen
  5 Waschküche / Buanderie / Laundry
  6 WC
  7 Eßplatz / Coin des repas / Dining area
  8 Wohnraum / Salle de séjour / Living-room
  9 Garten / Jardin / Garden
  10 Ankleidekabine / Loge / Changing cubicle
  11 Tagesraum / Séjour des baigneurs / Day room
  12 See / Lac / Lake
  13 Kinderzimmer / Chambre des enfants / Children's room 13 Ninderzinnin, room 14 Schlafzimmer / Chambre à coucher / Bedroom 15 Bad / Bains / Bath 16 Balkon / Balcon / Balcony 17 Dachfläche / Toiture / Roof surface

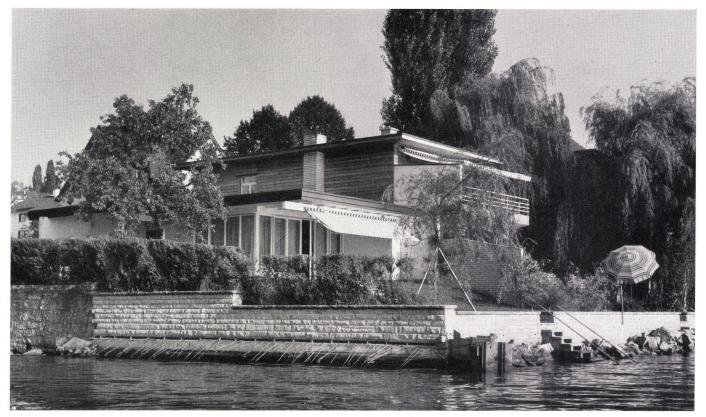




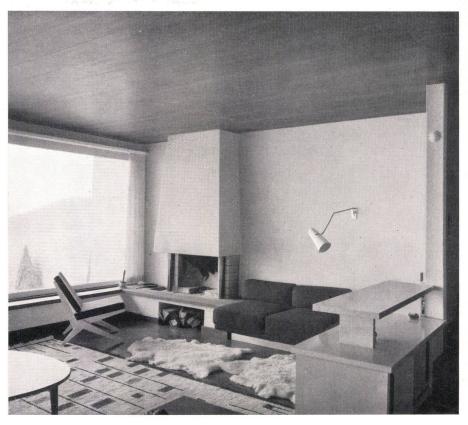
Ansicht vom See, im Vordergrund der Badeteil, rechts der Wohnteil.

Vue prise du lac; au premier plan le séjour des baigneurs, à droite l'habitation.

View looking from the lake, the bathing section in the foreground, the living section on the right.



Der Wohnraum mit dem Cheminée. La salle de séjour avec sa cheminée. The living-room with the fireplace.



Der Grundriß gliedert sich in ein Wohn- und ein Badehaus, letzteres mit Tagesraum, Küche und zwei Badekabinen. Das Wohnhaus enthält außer einem Kellergeschoß im Erdgeschoß einen großen, gegen den See vorstoßenden Wohnraum sowie Küche, Waschküche mit Dusche und WC. Im 1. Stock liegt ein großes Schlafzimmer sowie zwei Kinderzimmer und Bad. Auf der Südseite ist ein ringsumlaufender, gegen den See weitausladender Balkon angeordnet.

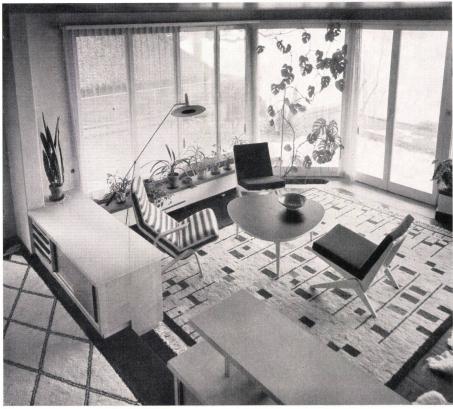
Der Wohnraum ist als Eß- und Wohnraum, welcher eine Stufe tiefer liegt, unterteilt. Er öffnet sich in der ganzen Breite gegen den See und ist durch die ebenerdige Lage eng mit dem Garten verbunden. Durch das Hereinziehen der Granitbodenplatten vom Garten in den Wohnraum wird diese Verbindung noch unterstützt. Der Boden besteht aus exotischem Parkett, die Decke aus breiten Nußbaumriemen, während die Wände einen hellen Verputz erhielten. Fenstersimse und der Belag beim Cheminée bestehen aus roten Tonplatten. Vor dem Wohnraum gegen den See gedeckt befindet sich ein durch den vorspringenden Balkon des 1. Stockes gedeckter Sitzplatz.

Im 1. Stock sind die Wände teilweise verputzt oder tapeziert, der Boden mit Eichenriemen verlegt. Das Bad erhielt eine olivgrüne Wandplattenverkleidung.

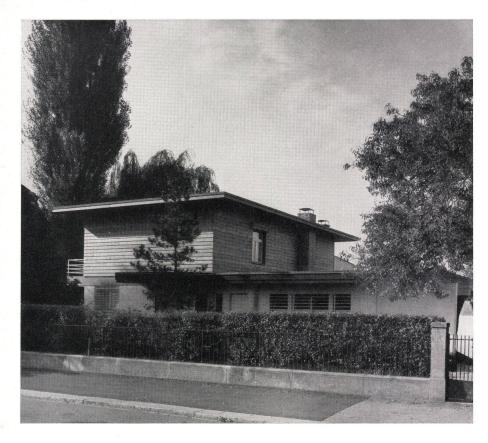
Das Dachgesims in Bordeauxrot, die braune Lärchenverschalung des Obergeschosses und der auf der Sonnenseite ringsumlaufende Balkon ergeben zusammen mit dem hellen Verputz des Erdgeschosses und den ausgewogenen Proportionen dieses Hauses einen frischen, lebendigen und zeitgemäßen Eindruck inmitten der konventionellen Villenbauten.

Blick von der Treppe in den Wohnraum im Erdgeschoß. Vue de l'escalier dans la salle de séjour au rez-dechaussée.

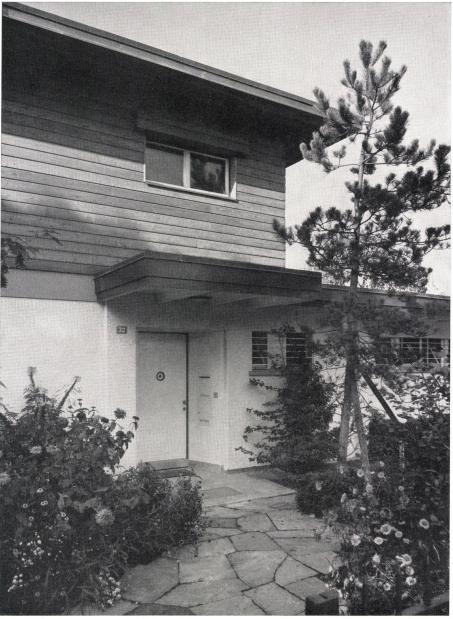
View from the stairs looking into the living-room on the ground floor.



Ansicht von der Seestraße her. Vue prise de la route. View looking from the road.



Eingangspartie. L'entrée. Entrance section.



Die einzigartigen Druck- und Vorhangstoffe von

NOLDI SOLAND SWB



in der exklusiven Kollektion von

Simmen

Möbel und Stoffe, Innenausbau

ZÜRICH, Uraniastrasse 40, Tel. (051) 256990 BRUGG, Hauptstrasse 8, Tel. (056) 41711 LAUSANNE, 47/49, Rue de Bourg, Tel. (021) 222992

# Empfehlungsliste von Firmen, welche an den nachstehenden Bauten beteiligt waren

#### Ladenumbau der Möbelgenossenschaft Zürich

Architekt: Kurt Thut, Zürich

> Beleuchtung Eisenkonstruktionen

> > Malerarbeiten

Bodenbeläge

W. Göbel, Lutherstraße 6, Zürich Genossenschaft Hammer, Binzstr. 11, Zürich Ulmann & Zwicky, Binzwiesenstr. 18, Zürich H. Rüegg-Perry AG., Bahnhofplatz 9,

#### Hauswirtschaftsschule Schönenwerd

Architekt: A. Barth, Schönenwerd

> Heizungs- und Sanitär-Projekt Ingenieur Gartenarchitekt Erdarbeiten Kanalisation Maurerarbeiten

> > Eisenbeton

Betonsprossenfenster Zimmerarbeiten Spenglerarbeiten Alumandach

Heizungsinstallation Sanitär-Installation Elektro-Installation Gipserarbeiten Eternitsimsen Akustilplatten Schreinerarbeiten

> Glaserarbeiten Schiebefenster

> > Glaslieferung

Eingangstüren Verputzarbeiten Bodenbeläge

Plattenarbeiten Malerarbeiten

Schlosserarbeiten Lichtschachtroste Lamellenstoren Schulküchen-Einrichtung Apparatelieferung Möblierung

> Wandtafeln Bilderleisten Umgebungsarbeiten

Belagsarbeiten Geräte in Turnhalle H. Meier, Ingenieur, Zürich
E. Frey, Olten
E. Cramer, Zürich
A. Marti & Cie. AG., Solothurn
G. Vinanti, Schönenwerd
G. Vinanti, Schönenwerd
Mader & Cie., Schönenwerd
Mader & Cie., Schönenwerd
Mader & Cie., Schönenwerd
AG. Hunziker & Cie., Olten
Mader & Cie., Schönenwerd
J. Gerny, Olten
K. Häfeli, Schönenwerd
H. Höfer, Schönenwerd
H. Schenker, Schönenwerd
H. Schenker, Schönenwerd
H. Vinanti, Schönenwerd
H. Keller & Sohn, Bern
Securit SA., Chêne-Bougeries
W. Schenker, Schönenwerd
H. Haßler & Cie. AG., Biel
G. Vinanti, Schönenwerd
H. Haßler & Cie. AG., Barau
J. Lang, Olten
Richner & Cie., Aarau
J. Lang, Olten
Richner & Cie., Aarau
H. Sommer, Schönenwerd
H. Gaßler, Schönenwerd
H. Senn, Schönenwerd
H. Schenker, Schönenwerd
H. Schenker, Schönenwerd
H. Senn, Schönenwerd
H. Schenker, Schönenwerd
H. Senn, Schönenwerd
H. Schenker, Schönenwerd
H. Glätyler, Unterkulm
Hächler & Sigerist, Rohr
Alabor & Cie., Rheineck
E. Rüegg, Gutenswil ZH
E. Cramer, Zürich
F. Roth, Schönenwerd
H. Gisiger, Schönenwerd
H. Gäsiger, Schönenwerd
H. Gäsiger, Schönenwerd
H. Bärtschinger AG., Aarau
Alder & Eisenhut. Küsnacht ZH

#### Wochenendhaus Goldbach-Zürich

Architekten:

B. & E. Gerwer, Zürich

Erd-, Maurer- und Eisenbetonarbeiten

Zimmerarbeiten Spenglerarbeiten

Dachdeckerarbeiten

Gipserarbeiten

Elektrische Installationen Zentralheizung und Ölfeuerung

Sanitäre Installationen

Roll- und Jalousieläden Schreinerarbeiten

> Glaserarbeiten Plattenarbeiten

Schlosserarbeiten Parkettarbeiten Maler- und Tapeziererarbeiten

> Gartenarbeiten Cheminée

> > Quaimauer

F. Aebi, mechanische Zinmerei,
Küsnacht
H. Riester, Bauspenglerei, Spiegelgasse 22, Zürich
Kasp. Winkler & Cie., Abdichtungen,
Zürich 48
P. Meyer & Co., Gipserei, Zimmergasse 9, Zürich 8
H. K. Schibli, Feldeggstraße 32, Zürich
Hans Sprecher, Pflanzschulstraße 47,
Zürich
Ruetz & Isler, Universitätsstraße 27,
Zürich
W. Baumann, Rolladenfabrik, Horgen
Seb. Schnyder, mechanische Schreinerei, Jona SG
Jacob Kiefer, Fensterfabrik, Zürich
P. Cavallini, Martinstraße 4, Zürich
Oerlikon
E. Brupbacher, Schlosserei, Küsnacht
Jac. Lenzinger Söhne, Uster
L. Minelli, Malermeister, Dorfstraße 20
Küsnacht
Anton Jans, Gartenbau, Zollikon
Albert Honegger, diplomierter Hafnermeister, Zürich
W. Stäubli, Zürich

Conrad & Würmli, Bauunternehmung, Stauffacherstraße 27, Zürich